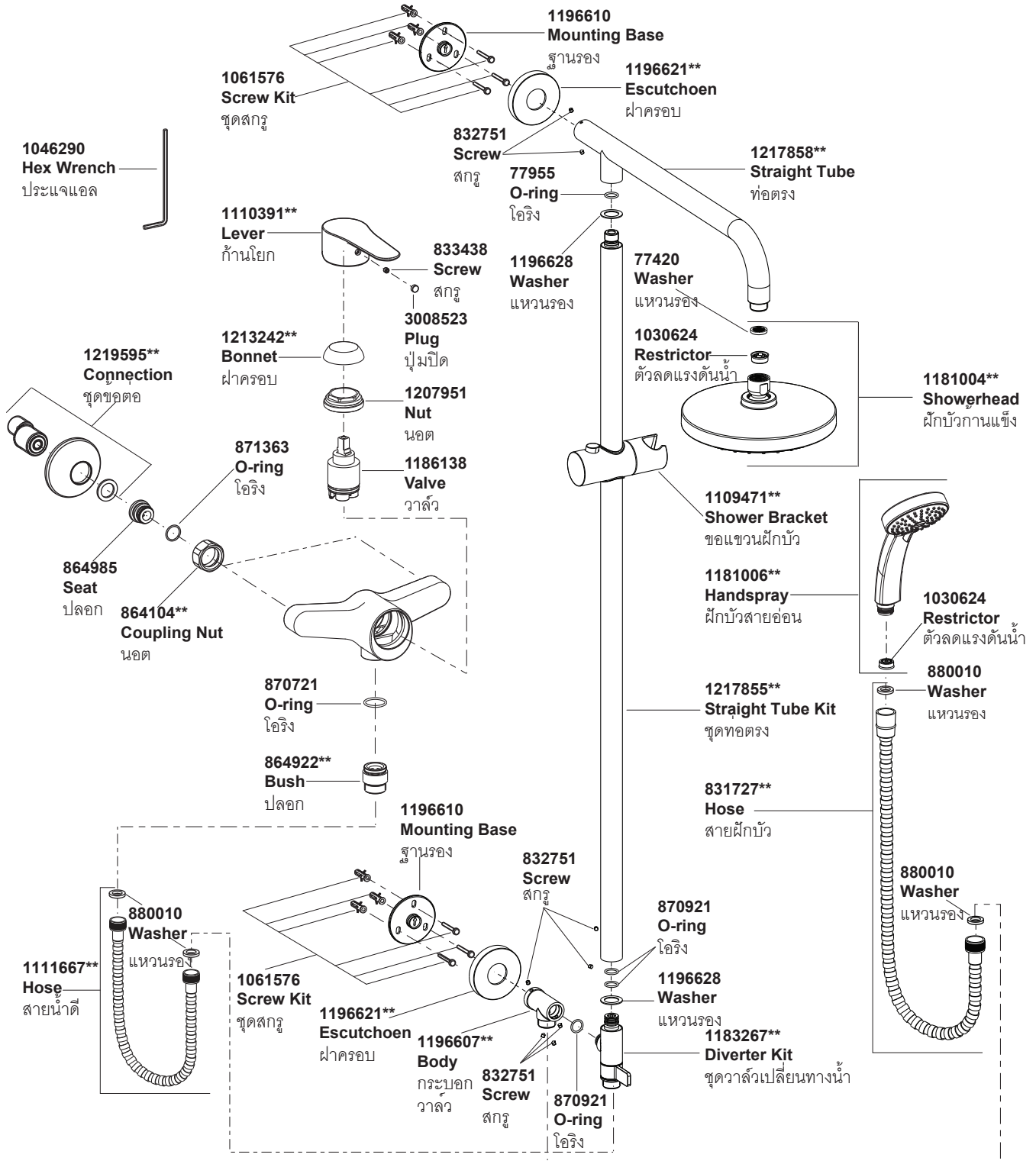


ข้อแนะนำการใช้งาน	OPERATION INSTRUCTIONS
<p>ค่อยๆ ยกมือบิดก้านโยกขึ้น หมุนมือบิดก้านโยกตามเข็มนาฬิกา เพื่อเปิดน้ำร้อน หมุนมือบิดก้านโยกทวนเข็มนาฬิกาเพื่อเปิดน้ำเย็น</p> <p>หมุนมือบิดเปลี่ยนทางน้ำไปทางขวาเพื่อใช้งานฝักบัวสายอ่อน</p> <p>หมุนมือบิดเปลี่ยนทางน้ำให้ตั้งฉากกับผนังเพื่อใช้งานฝักบัวก้านแข็ง</p>	<p>Lift the handle gently, turn clockwise for hot water, turn counter-clockwise for cold water.</p> <p>Turn the diverter handle right to close the wall, water will flow from the handspray; turn it to vertically the wall, the showerhead will work.</p>
ข้อแนะนำการติดตั้ง	INSTALLATION
<p>วิธีติดตั้งก๊อกน้ำ</p> <p>เมื่อติดตั้งก๊อกน้ำ ต้องเว้นระยะห่างระหว่างเกลียวตัวเมียขนาด 1/2 นิ้ว (1) ทั้ง 2 ด้าน 150 มม. เกลียวตัวเมียทั้ง 2 ด้านต้องอยู่ในระดับเดียวกัน และไม่ยื่นออกมาจากผนังโดยท่อน้ำร้อนต้องอยู่ทางด้านซ้าย</p> <p>ประกอบข้อต่อ (2) ทั้ง 2 ตัวเข้ากับเกลียวท่อน้ำร้อนและน้ำเย็น จากนั้นใช้เทปพันเกลียวพันรอบเกลียวท่อน้ำร้อน</p> <p>ปรับระยะห่างระหว่างข้อต่อทั้ง 2 ตัวให้ได้ 150 มม. โดยข้อต่อควรยื่นออกมาจากผนัง 29 มม. จากนั้นขันฝากรอบ (3) เข้ากับข้อต่อจนชิดผนัง</p> <p>ประกอบแหวนรอง (4) เข้ากับนอต (5) แล้วขันนอตเข้ากับข้อต่อ จากนั้นขันนอตให้แน่นด้วยประแจแบบสายรัดหรือไขควงมุมรองระหว่างนอตกับประแจเพื่อไม่ให้เกิดรอยบนผลิตภัณฑ์</p>	<p>How To Install The Faucet</p> <p>To perform installation, installer must provide G1/2" female supply fittings(1), spaced 150mm apart and horizontally. The supply fittings should be vertical and not beyond the finished wall. Hot supply pipe must be located on the left.</p> <p>Install the two offset connectors(2) into the hot and cold supply pipes. Use appropriate thread sealants or thread tape on pipe threads.</p> <p>Adjust the center-to-center distance between the connectors to 150mm and horizontally. They should extend 29mm beyond the finished wall. Thread the escutcheons(3) onto the connectors until they are against the finished wall.</p> <p>Put the washers(4) into the nuts(5), thread the nuts to connectors. Tighten the nuts with strap wrench or soft cloth between product and regular wrench.</p>
<p>วิธีติดตั้งก้านฝักบัว</p> <p>เลือกตำแหน่งติดตั้งก้านฝักบัวบนผนังโดยอ้างอิงระยะการติดตั้งที่กำหนด</p> <p>เจาะรูบนผนังตามขนาดเส้นผ่าศูนย์กลางของพุกและตำแหน่งของฐานรองด้านล่าง (7-1) (ข้อสังเกต: เครื่องหมายลูกศรบนฐานรองด้านล่างบนตอของซีพิน) จากนั้นสวมพุกเข้ากับรูแล้วยึดฐานรองให้แน่นด้วยสกรู (8)</p> <p>ปรับตำแหน่งราวเลื่อน (9) เพื่อเลือกตำแหน่งยึดฐานรองด้านบน (7-2) สวมท่อน้ำ (10) และแหวนรอง (16) เข้ากับราวเลื่อนโดยปรับให้ทางน้ำออก (15) หันไปด้านหน้า จากนั้นต่อท่อน้ำเข้ากับฐานรอง (ข้อสังเกต: เครื่องหมายลูกศรบนฐานรองด้านบนตอของซีพิน) ประกอบสกรู (11) เข้ากับท่อน้ำแล้วขันให้แน่นด้วยประแจแอล</p> <p>สวมราวเลื่อนจนชิดผนัง ยึดฐานรองด้านล่างเข้ากับราวด้วยสกรู (11) โดยสกรู (11) จัดตำแหน่งแล้วขันให้แน่นด้วยประแจแอล ทำเครื่องหมายแสดงตำแหน่งยึดฐานรองด้านบน (7-2) ด้วยดินสอ ถอดราวเลื่อน จากนั้นถอดสกรู (11) ด้วยประแจแอล (ข้อสังเกต: อย่าทำสกรูหาย)</p> <p>เจาะรูในตำแหน่งที่ทำเครื่องหมายไว้ สวมพุกเข้ากับรู จากนั้นยึดฐานรอง (7-2) ให้แน่นด้วยสกรู</p>	<p>How To Install The Column</p> <p>Select a location in vertical wall to install shower column according to rough-in dimensions.</p> <p>Drill the lower hole as anchors(6) diameter and lower base(7-1) position in the finished wall(NOTE: The arrow in the upper base is up). Press anchors into the holes, secure the base by the screws(8).</p> <p>Rehearse the slide bar kit(9) installation to make sure the upper base(7-2) mounting location. Install the tube(10) and washer(16) into the slide bar kit and adjust to ensure the tube outlet(15) faces front. Connect the tube to the base (NOTE: The arrow in the upper base is up). Install the screws(11) into the tube with the hex wrench(12), and tighten them.</p> <p>Place the slide bar against the finished wall. Connect the lower base and the diverter body kit(13) with screws(11). Position and tighten them by hex wrench. Mark the holes of upper base(7-2) with a pencil. Uninstall the slide bar kit. Remove the screws(11) with the hex wrench. (NOTE: Don't lose the screws.)</p> <p>Drill holes on the mark. Press anchors into the holes. Secure the base(7-2) by screws.</p>

<p>ประกอบราวเลื่อนและฝากรอบ (14) เข้ากับฐานรองดั้งเดิม คลายสกรูยึดราวเลื่อนทั้ง 2 ตัวแล้วปรับตำแหน่งหากจำเป็น ขันสกรูให้แน่นด้วยประแจแอล จากนั้นขันฝากรอบเข้ากับฐานรองจนชิดผนัง</p>	<p>Reinstall the slide bar kit with escutcheons(14) to the bases. If needed, Loosen the two screws of the slide bar, adjust it to make sure the screws face backward. Tighten the screws with the hex wrench. Screw the escutcheons with the bases until against the finished wall.</p>
<p>วิธีติดตั้งฝักบัวสายอ่อนและสายฝักบัว</p> <p>หมุนมือบิดเปลี่ยนทางน้ำ (18) ไปทางขวา แล้วเปิดน้ำร้อนและน้ำเย็นทิ้งไว้สักครู่เพื่อชะล้างสิ่งสกปรกก่อนติดตั้งฝักบัวสายอ่อน (17)</p> <p>ประกอบตัวลดแรงดันน้ำ (19) เข้ากับหัวฝักบัว ต่อสายฝักบัว (20) เข้ากับหัวฝักบัว และต่อสายฝักบัวอีกด้านพร้อมแหวนรองเข้ากับข้อต่อ (22) ต่อสายฝักบัว (23) เข้ากับทางน้ำออก (25) จากนั้นต่อสายฝักบัวอีกด้านพร้อมแหวนรองเข้ากับข้อต่อ (26)</p>	<p>How To Install The Handspray And The Hose</p> <p>Turn the diverter handle(18) right to close the wall and run hot and cold water for one minute to remove any debris before the handspray(17) is installed.</p> <p>Put the restrictor(19) into the handspray inlet. Connect the hose(20) to the handspray, and to the connector(22) with the washers(21). Connect the hose(23) to the faucet outlet(25), and to the connector(26) with the washers(24).</p>
<p>วิธีติดตั้งหัวฝักบัว</p> <p>หมุนมือบิดเปลี่ยนทางน้ำให้อยู่ในตำแหน่งตั้งตรง แล้วเปิดน้ำร้อนและน้ำเย็นทิ้งไว้สักครู่เพื่อชะล้างสิ่งสกปรกก่อนติดตั้งหัวฝักบัว (27)</p> <p>ถอดแหวนรอง (28) แล้วประกอบตัวลดแรงดันน้ำ (29) ดังภาพแสดง ประกอบแหวนรองกลับเข้าที่ จากนั้นขันหัวฝักบัวเข้ากับทางน้ำออกด้วยประแจแบบสายรัด</p>	<p>How To Install The Showerhead</p> <p>Turn the diverter handle to vertically the wall and run hot and cold water for one minute to remove any debris before the showerhead (27) is installed.</p> <p>Take out the washer(28) and install the restrictor(29) as shown, reinstall the washer. Tighten the showerhead onto the tube outlet with strap wrench.</p>
<p>ทดสอบการติดตั้ง</p> <p>ตรวจสอบให้แน่ใจว่าขันข้อต่อทุกตัวจนแน่นและมือบิดก้านโยกอยู่ในตำแหน่งปิด</p> <p>เปิดวาล์วน้ำเพื่อตรวจสอบการรั่วซึม ซ่อมแซมหากจำเป็น</p>	<p>INSTALLATION CHECKOUT</p> <p>Ensure that all connections are tight. Ensure that the handle is in the off position.</p> <p>Turn on the drain and main water supply, and check for leaks. Repair as needed.</p>
<p>การดูแลรักษาและทำความสะอาด</p> <p>เพื่อการดูแลรักษาและทำความสะอาดผลิตภัณฑ์ของท่านอย่างมีประสิทธิภาพ โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำดังนี้</p> <ul style="list-style-type: none"> • ทดสอบน้ำยาทำความสะอาดกับพื้นผิวผลิตภัณฑ์ในบริเวณที่ไม่เป็นที่สังเกตเห็นก่อนใช้น้ำยาทำความสะอาด • หลังจากที่ใช้ น้ำยาทำความสะอาด เช็ดทำความสะอาดและล้างน้ำออกทันที จากนั้นเช็ดให้แห้ง • ห้ามแช่น้ำยาทำความสะอาดบนพื้นผิวผลิตภัณฑ์ • ใช้ฟองน้ำหรือผ้านุ่มทำความสะอาดพื้นผิวผลิตภัณฑ์ ห้ามใช้วัสดุหยาบ เช่น แปรงหรือแผ่นขัด • ข้อแนะนำในการดูแลพื้นผิวผลิตภัณฑ์คือ ล้างน้ำสะอาดให้ทั่ว และเช็ดคราบน้ำบนพื้นผิวผลิตภัณฑ์หลังจากการใช้งานทุกครั้ง 	<p>CARE AND CLEANING</p> <p>For best results, keep the following in mind when caring for your product:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Always test your cleaning solution on an inconspicuous area before applying to the entire surface. • Wipe surfaces clean and rinse completely with water immediately after applying cleaner. Rinse and dry any overspray that lands on nearby surfaces. • Do not allow cleaners to soak on surfaces. • Use a soft, dampened sponge or cloth. Never use an abrasive material such as a brush or scouring pad to clean surfaces. • The ideal cleaning technique is to rinse thoroughly and blot dry any water from the surface after each use.

72821X-4 ก๊อกผสมยืนอาบน้ำพร้อมชุดฝักบัวสายอ่อนและชุดฝักบัวก้านแข็ง



**ระบุรหัสวัสดุเคลือบผิว/สีในการสั่งซื้อผลิตภัณฑ์
**Color code must be specified when ordering

Call Center: +(66) 2204 6222
e-mail: callcenterthailand@kohler.com